

This is a reference document to aid understanding.
The official document is the Japanese document issued by the Public Health Center.

②

No. _____

Date _____

To: The guardian of _____

From: Director of _____ Public Health Center

Notice of Work Restrictions, etc.

It has been found that your child is infected with tuberculosis as stipulated in Article 6 of the Act on the Prevention of Infectious Diseases and Medical Care for Patients with Infectious Diseases (hereinafter referred to as the "Act").

Therefore, please visit a medical institution and be aware of the following points, as there are restrictions in place to prevent the spread of infectious diseases based on the provisions of Article 18, Paragraph 2 of the Act.

1. Medical condition

- (1) Symptoms _____
Cough, sputum/phlegm, fever, chest pain, difficulty breathing, other (_____), none
- (2) Method of diagnosis _____
- (3) Date of initial medical consultation _____
- (4) Date of diagnosis _____

2. Details of restrictions

- (1) Please note that your child cannot work in customer service or other jobs that involve contact with many people.
- (2) The period of restrictions is until the child is no longer carrying the pathogen or the symptoms disappear.

3. Others

- (1) When the symptoms of the infectious disease have disappeared, please contact the Public Health Center.
- (2) Any violation of the provisions of Article 18, Paragraph 2 of the Act shall be punished with a fine of up to 500,000 yen pursuant to the provisions of Article 77, Paragraph 4 of the Act.
- (3) Pursuant to the provisions of Article 18, Paragraph 3 of the Act, you may request the director of the Public Health Center to confirm that you are no longer subject to these restrictions.
- (4) If you are dissatisfied with this disposition, you may file a request for review with the (prefectural) governor within 3 months from the day following that on which you became aware of this disposition.
- (5) If you are dissatisfied with this disposition, in addition to the request for review as described above in (4), you may also file a lawsuit against the (prefectural government) for the revocation of this disposition within 6 months from the day following that on which you became aware of this disposition. (The person representing the (prefectural government) in a lawsuit shall be the governor of the (prefecture)).
- (6) If you are dissatisfied with this disposition, in addition to the request for review as described above in (4), you may also file a lawsuit against the (prefectural government) for the revocation of this disposition within 6 months from the day following that on which you became aware of this disposition. (the person representing the (prefectural government) in a lawsuit shall be the governor of the (prefecture)).

Contact person: _____